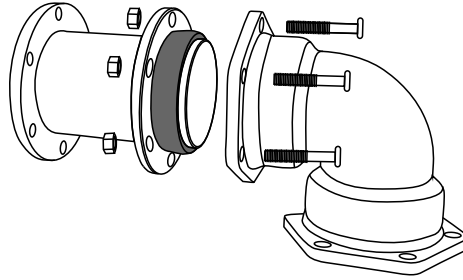


## Instructions d'installation pour les adaptateurs de bride à joint mécanique SPOOL Ford

Reportez-vous au site Web de Ford® ([www.fordmeterbox.com](http://www.fordmeterbox.com)) pour obtenir des instructions d'installation supplémentaires et les plus récentes ainsi que des informations sur le produit.

1. Assurez-vous que la face de la bride et la zone de contact sur l'adaptateur de bride MJ sont propres et exemptes de saleté ou de débris. Inspectez la face de la vanne / du raccord MJ pour une surface lisse et uniforme afin de vous assurer qu'elle fournira un alignement correct avec l'adaptateur de bride MJ.
2. Appliquez un lubrifiant pour tuyau à base de savon sur le joint de raccordement exposé.
3. Placez l'adaptateur de bride MJ dans la cavité ouverte du raccord MJ et alignez les trous de boulon. Appliquez des blocs et des cales pour soutenir et aligner l'adaptateur de bride MJ avec le raccord MJ. Notez qu'il peut être nécessaire d'insérer certaines des attaches dans certaines vannes / raccords avant d'effectuer la connexion.
4. Insérez les attaches dans les trous de boulon. Placez les rondelles plates et les écrous sur les filets de boulon exposés.
5. Serrez uniformément et alternativement les fixations avec la clé appropriée pour maintenir un espacement régulier lorsque les composants sont rapprochés. Continuez à serrer les fixations jusqu'à ce que la bride de l'adaptateur MJ et la face du raccord MJ soient en contact complet et uniforme. La bride de l'adaptateur MJ est conçue pour être face à face avec le raccord MJ.



**FORD** Ford Meter Box Co., Inc. 775 Manchester Avenue, PO Box 443, Wabash, Indiana, États-Unis 46992-0443  
Téléphone : 260-563-3171 FAX : 800-826-3487 FAX outre-mer : 260-563-0167 [www.fordmeterbox.com](http://www.fordmeterbox.com)

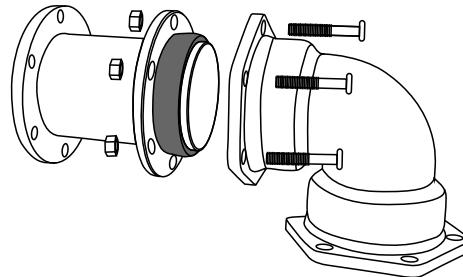
FORMULAIRE # 99010-99

22/08

## Instructions d'installation pour les adaptateurs de bride de joint mécanique SPOOL Ford

Reportez-vous au site Web de Ford® ([www.fordmeterbox.com](http://www.fordmeterbox.com)) pour obtenir des instructions d'installation supplémentaires et les plus récentes ainsi que des informations sur le produit.

1. Assurez-vous que la face de la bride et la zone de contact sur l'adaptateur de bride MJ sont propres et exemptes de saleté ou de débris. Inspectez la face de la vanne / du raccord MJ pour une surface lisse et uniforme afin de vous assurer qu'elle fournira un alignement correct avec l'adaptateur de bride MJ.
2. Appliquez un lubrifiant pour tuyau à base de savon sur le joint de raccordement exposé.
3. Placez l'adaptateur de bride MJ dans la cavité ouverte du raccord MJ et alignez les trous de boulon. Appliquez des blocs et des cales pour soutenir et aligner l'adaptateur de bride MJ avec le raccord MJ. Notez qu'il peut être nécessaire d'insérer certaines des attaches dans certaines vannes / raccords avant d'effectuer la connexion.
4. Insérez les attaches dans les trous de boulon. Placez les rondelles plates et les écrous sur les filets de boulon exposés.
5. Serrez uniformément et alternativement les fixations avec la clé appropriée pour maintenir un espacement régulier lorsque les composants sont rapprochés. Continuez à serrer les fixations jusqu'à ce que la bride de l'adaptateur MJ et la face du raccord MJ soient en contact complet et uniforme. La bride de l'adaptateur MJ est conçue pour être face à face avec le raccord MJ.



**FORD** Ford Meter Box Co., Inc. 775 Manchester Avenue, PO Box 443, Wabash, Indiana, États-Unis 46992-0443  
Téléphone : 260-563-3171 FAX : 800-826-3487 FAX outre-mer : 260-563-0167 [www.fordmeterbox.com](http://www.fordmeterbox.com)

FORMULAIRE # 99010-99

22/08